

217.GJ1

FR Jeu de 19 pièces

ES Juego de 19 piezas

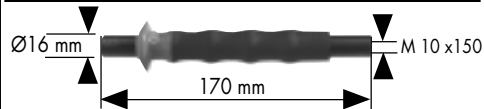
EN Set of 19 parts

IT Serie di 19 pezzi

DE Satz von 19 Teilen

PL Komplet 19 części

NL 19-delige set



FR Embouts aluminium

EN Aluminium joining pieces

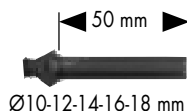
DE Aluminiumeinsätze

NL Aluminium bits

ES Extremos de aluminio

IT Puntali in alluminio

PL Końcówki aluminiowe



FR Embouts laiton et polyamide

EN Brass and polyamide joining pieces

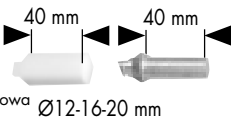
DE Messing- und Polyamideinsätze

NL Bits van messing en polyamide

ES Extremos de latón y poliamida

IT Puntali in ottone e poliammide

PL Końcówka mosiężna i poliamidowa



FR Rallonge + embouts laiton et polyamide

EN Brass and polyamide extensions + joining pieces

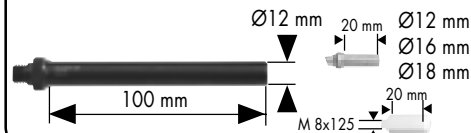
DE Verlängerungen + Messing- und Polyamideinsätze

NL Verlengstukken + bits van messing en polyamide

ES Extensiones y extremos de latón y poliamida

IT Prolunghe + puntali in ottone e poliammide

PL Przedłużacz + końcówka mosiężna i poliamidowa



FR Précautions d'usage:

- **Bien visser à fond** l'embout sur la poignée.
- Maintenir les filetages propres. Les nettoyer avant vissage.
- Frapper avec un marteau ou une massette à embouts type FACOM 208A.

EN Precautions for use:

- **Screw the joining piece on the handle as far as it will go.**
- Keep the threads clean.
- Clean them before screwing.
- Hit with a mallet or a joining piece hammer of the type FACOM 208A.

DE Vorsichtsmaßnahmen beim Einsatz:

- Einsatz **fest** auf den Griff **schrauben**.
- Gewinde sauber halten.
- Diese vor dem Aufschrauben reinigen.
- Mit einem Einsatzhammer oder -faustel des Typs FACOM 208A einschlagen.

NL Gebruiksaanwijzing:

- **Schroef de bit stevig vast** op de handgreep
- Houd de schroefdraden schoon
- Reinig deze alvorens ze vast te schroeven.
- Sla het geheel vast met een houten hamer of een bithamer van het type FACOM 208A.

ES Precauciones de uso:

- **Atornillar a fondo** el extremo en el mango.
- Mantener limpias las roscas.
- Limpiarlas antes de atornillar.
- Golpear con un martillo o un mazo de extremos de tipo FACOM 208A.

IT Precauzioni per l'uso:

- **Avvitare bene a fondo** il puntale sul manico.
- Mantenere pulite le filettature. Pulirle prima di avvitare.
- Battere il puntale con un mazzuolo o una mazzetta adeguata del tipo Facom 208A.

PL Środki ostrożności do zachowania:

- **Dokręcić końcówkę do oporu** na uchwycie.
- Należy dbać aby gwintowania były czyste.
- Należy je oczyścić przed dokręceniem.
- Uderzać młotkiem drewnianym lub młotkiem do końcówek FACOM 208A.

POLYCHOC SYSTEME



FR Embouts acier - **EN** Steel joining pieces - **DE** Stahleinsätze -

NL Stalen bits - **ES** Extremos de acero - **IT** Puntali in acciaio -

PL Końcówki stalowe



FR Embouts laiton - **EN** Brass joining pieces - **DE** Messinginsätze

NL Bits van messing - **ES** Extremos de latón - **IT** Puntali in ottone -

PL Końcówki mosiężne



FR Embouts polyamide - **EN** Polyamide joining pieces -

DE Polyamideinsätze - **NL** Bits van polyamide - **ES** Extremos de poliamida - **IT** Puntali in poliammide - **PL** Końcówki poliamidow



FR Embouts aluminium - **EN** Aluminium joining pieces -

DE Aluminiumeinsätze - **NL** Bits van aluminium - **ES** Extremos de aluminio - **IT** Puntali in alluminio - **PL** Końcówki aluminiowe



FR Choc absorbé par la collerette de l'embout

EN Impact absorbed by the collar of the joining piece

DE Vom Einsatzbund absorbierte Stöße

NL Schokken worden opgevangen door de kraag van de bit

ES Choque absorbido por el collarín del extremo

IT Choc assorbito dal collarino dei puntali

PL Uderzenie łagodzone jest przez kołnierzyk oporowy końcówki.

